



大会

第六十六届会议

正式记录

第二十三次全体会议

2011年9月24日星期六下午3时举行
纽约

主席： 纳西尔·阿卜杜勒阿齐兹·纳赛尔先生 (卡塔尔)

下午3时25分开会。

议程项目8(续)

一般性辩论

佛得角共和国总理兼改革部长若泽·马里亚·佩雷拉·内韦斯先生的讲话

主席(以英语发言)：大会现在将听取佛得角共和国总理兼改革部长的讲话。

佛得角共和国总理兼改革部长若泽·马里亚·佩雷拉·内韦斯先生在陪同下走上讲台。

主席(以英语发言)：我非常高兴地欢迎佛得角共和国总理兼改革部长若泽·马里亚·佩雷拉·内韦斯先生阁下，并请他向大会讲话。

佩雷拉·内韦斯先生(佛得角)(以佛得角语发言，英文文本由代表团提供)：我非常荣幸地代表佛得角人民和政府参加大会，并极为荣幸地向各会员国致以问候。

我用佛得角语、即佛得角克里奥尔语向大会发表讲话。我相信，这是在联合国大会上第一次使用佛得角克里奥尔语。我这样做，是为了与大会分享诞生于十五世纪初的这一真正的世界遗产。语言学专家认为，它是欧洲和非洲后裔创造的最古老的克里奥尔语，是大西洋地区最古老的克里奥尔语。

我使用它，也是因为语言承载文化、历史及记忆。所有语言都是思想、知识和实践的表达。语言无疑是文明的一种表达。因此，在这个最重要的大会堂，在国家元首和政府首脑会议上用佛得角克里奥尔语发言，表示我们确信，“克里奥尔特性”对全人类具有人类学的价值。这是一种凸显我们佛得角人的特性：我们的灵魂和处世之道、佛得角气质和情感的方法，它是世界各国人民接触交融的结果。佛得角克里奥尔语就其本身而言，是各种文明汇合的合成物。今天我使用这一语言，也是向最近逝世的佛得角第一任总统、捍卫自由和人类尊严的伟大非洲战士阿里斯蒂德斯·佩雷拉致以崇高的敬意。

本届大会的核心主题——调解在和平解决争端方面的作用——是一个对世界至关重要和迫切的主题。它体现了佛得角人的特性、处世之道及生活方式。我们认同联合国的宗旨和原则，认为和平与人权是构建主权、民主法治和可持续发展的关键因素。因此，要求调解人在和平与人权的普遍框架内看待和处理问题，将和平与人权视为联合国所有会员国的最高优先事项。

此外，我们认为，必须在世界范围内采取强调预防和控制非传染性疾病的方法，特别考虑到发展中国家面临的挑战。

让我在筹备我们强烈和积极支持的定于2012年6月举行的联合国可持续发展大会(里约+20)期间促

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(U-506)。更正将在届会结束后编成一份单一的更正印发。



进可持续发展和消除贫困的背景下，特别谈谈有关荒漠化、土地退化及干旱等主题的发展情况。

1975 年佛得角独立后不久采取的最果断行动之一是重新造林，以及改造地形和兴建水利。作为地处两大地区萨赫勒和马卡罗尼西亚交叉口，并受到一个地区变化无常的恶劣气候和另一个地区海洋隔离的影响的小岛屿发展国家，佛得角认识到绿色经济和蓝色经济对可持续发展目标的重要性。

我们需要联合国确定我们在防止气候变化和食物与水短缺方面的作用。我们指望联合国和大会所有会员国联合采取双边和多边行动，建设绿色经济和可持续发展。因此，佛得角正在执行一项宏伟的计划，争取到 2020 年利用可再生能源满足全国 50% 的能源需求。

尽管已经发生积极显著的变化，其中有些已经得到国际公认，如我国已毕业取得中等收入国家地位，以及正沿着全面实现千年发展目标的道路前进，但我仍要借此机会让大会更好地了解我国。

佛得角由 10 个岛屿组成，地处大西洋中部及跨大西洋走廊的战略位置，不仅是全球安全、地缘战略利益和世界贸易的有力伙伴，而且也是国际社会打击非法贩运和相关罪行斗争的积极和有用成员。佛得角辽阔的海域，是促进区域和平与繁荣，支持国际联盟打击非法跨国犯罪和维护安全的重要空间。

有人会问，“这是一个什么国家？”有人认为它是阿米尔卡·加布拉尔之乡，有人认为它是西莎莉亚艾芙拉之国。佛得角曾经是欧洲和美洲非洲奴隶贸易的一个重要集散地和转运基地。佛得角最古老城市大里贝拉，或旧城，2009 年被联合国教科文组织列为世界遗产。

佛得角鼓励其他国家通过记忆不忘历史和人权、国际贩奴路线，就像我们不忘人类野蛮的另一登峰造极现象“大屠杀”一样。在佛得角，我们能够顶住葡萄牙语国家共同体葡语伙伴国家、非洲伙伴国家和全世界，支持圣地亚哥岛特拉法尔集中营申报世界遗

产，重申我们反对野蛮、独裁、殖民主义和不尊重人权行为的决心。

了解佛得角的人们知道，我们是一个关注发展的国家。我们不满足于成为一个中等收入国家。我们需要与国际社会伙伴合作，以实现我们的命运。

在佛得角的转型纲领中，我们已经确定了我国增长和减贫战略的五大支柱：促进有效治理、加强人的发展、应对因竞争而产生的结构性和社会挑战，以及投资基础设施以提高社会凝聚力。

佛得角正在制订一项有利于民主、正义、和平、合作与可持续发展的外交政策。我们认为地球是全人类的家园，我们尊重各国的主权和人民的意愿，同时强调全球各国间的趋同共存应是人道的核心所在。因此，我们关注非洲之角的饥饿，关注非洲每天有数千儿童死于饥饿。令我担忧的是，这并没有触动国际社会进行更强有力的干预，而饥饿专政是最恶劣的专政。

我们敦促联合国提高效率，协调努力扭转东非这场人类悲剧。因此，我们必须消除地缘饥饿政治，必须在世界上建立“无饥饿”范式。

我们也感到关切的是，曾经小规模出现在世界各地的战争和紧张局势，现在却更加集中和激烈地发生在非洲、中东和亚洲，这使兜售苦难，投资于战争产业，把钱用来制造痛苦，让千百万人特别是儿童、妇女和老人受苦受难的人欣喜不已。我们必须达成全球共识，即安全、和平与稳定来自国家和人民的经济和社会发展。我们必须化解国家和人民之间的战争、冲突和紧张局势，确保大会第六十六届会议承诺争取实现这一崇高目标。我们必须重申，调解是解决争端的必要手段，无论是在非洲还是世界其他地区。

全球经济危机很严重，大国已出现缓解迹象，但穷国的危机却在扩大。既然这一危机是全球性的，就需要采取全球对策，抵制诸如保护国内市场等会造成衰退的政策，同时也需要消除进口产品价格不公现象。在应对这一危机的时候也需要采取能促进社会包容的全球立场，以此减轻经济危机的影响。

我们重申我们尊重国际法，尊重不干涉他国内政原则及各国人民和各国主权原则的坚定立场。我们不同意对同类问题采用双重标准，仿佛有些国家和人民不平等，不应享有《联合国宪章》规定的平等待遇。

最后，我必须强调我们主张扩大联合国内全球治理改革模式的立场，这样做有诸多好处，例如使小国能够在国际体系决策过程中享有更大的发言权。佛得角明确支持增加安理会常任理事国数目，因为我们认为世界已经不再是第二次世界大战结束时的世界，也不同于冷战结束时的情况。

主席(以英语发言)：我谨代表大会感谢佛得角共和国总理兼改革部长刚才的讲话。

佛得角共和国总理兼改革部长若泽·马里亚·佩雷拉·内韦斯先生在陪同下走下讲台。

巴布亚新几内亚总理彼得·奥尼尔先生的讲话

主席(以英语发言)：大会现在将听取巴布亚新几内亚总理的讲话。

巴布亚新几内亚总理彼得·奥尼尔先生在陪同下走上讲台。

主席(以英语发言)：我非常高兴地欢迎巴布亚新几内亚总理彼得·奥尼尔先生阁下，并请他向大会讲话。

奥尼尔先生(巴布亚新几内亚)(以英语发言)：主席先生，请允许我代表巴布亚新几内亚政府和人民最热烈地祝贺你担任大会第六十六届会议主席。我们承诺支持你在发言中强调，全球努力要想取得成功，就必须以伙伴关系、正义和责任原则为基础。我还要感谢你的前任约瑟夫·戴斯先生为联合国作出宝贵贡献，并向他表示美好的祝愿。

我也要祝贺秘书长潘基文先生阁下连任，并感谢他出席最近在新西兰奥克兰举行的太平洋岛国领导人年会。这是联合国秘书长第一次出席我们的区域会议，证明联合国与太平洋地区之间的联系日益加强。我们特别注意到，他在描述他看到气候变化对基里巴

斯共和国低洼环礁的不利影响和本地区许多小岛屿国家所面临的其他各种发展挑战时，提出了发自内心的见解。

我要同其他发言者一样，借此机会欢迎联合国大家庭最新成员——南苏丹共和国。

巴布亚新几内亚继续受益于联合国通过实施各种发展方案而积极开展的工作。2006年，巴布亚新几内亚欢迎并正式接受了“一个联合国：一体行动”概念，这个概念使联合国各机构的所有努力在一个预算框架、监测和评估进程下得以整合。

这个概念使联合国能够以更有效力和更有效率的方式执行各种任务，特别是将于2012年1月出台的巴布亚新几内亚新国家方案，该方案所针对的是治理、社会公正、卫生、教育、性别、环境、气候变化和灾害管理等领域。

这项新的国家方案是我国实现千年发展目标的整体努力的一部分。自从2004年提交第一份千年发展目标报告以来，巴布亚新几内亚又提交了两份千年目标进度报告。第一份于2009年提交，是一份摘要报告；第二份于2010年提交，是一份综合报告。两份报告都显示，我国已经实现了某些本国千年发展目标，特别是在减少贫困和降低儿童死亡率方面。

在普及初级教育方面，巴布亚新几内亚进展顺利，一至六年级儿童入学率大幅度提高，达到了53%。这是一项显著进展，长期而言将提高识字率。政府最近宣布，从2012年开始，将对小学一至十年级实行免费教育并对11年级到大学实行补贴教育的政策。

我们也在改造我国国家卫生系统，以改进免疫接种方案，保障清洁和更安全的供水，集中采购和供应医疗药品，降低孕产妇和儿童死亡率以及疟疾、艾滋病毒/艾滋病和其他传染病发病率。最近召开的有关非传染性疾病问题高级别会议重申我们同样有保护自身、家庭和社区健康与福祉的责任。我国卫生部长出席了这次会议。

我国政府仍然致力于实现千年发展目标，我们现在正在努力扩大所有各相关领域的进展。我国新的

《2010-2030 年发展战略计划》和《中期发展计划》旨在形成和促进关键的有利环境，从而将巴布亚新几内亚提升为中等收入国家，提高其人类发展指数的排名。

我们呼吁我们所有发展伙伴根据我国国家发展计划和政策，辅助我们努力实现千年发展目标。我认为，其它发展中国家会支持我们的呼吁。

我们还在大力投资于包括道路、机场和海港在内的我国大型交通基础设施的修复工作。此外，我们还在建设农村通信系统和开展农村电气化。正如我们大家都知道的那样，改善基础设施将使我们能有效地提供服务。

妇女在我们各方面的发展中发挥着至关重要的作用。我国政府认识到，必需让更多妇女积极参与国家事务和我国经济生活。我高兴地向大家报告，我们最近一读通过一项议会法案。该法案将规定专为妇女保留 22 个席位，以供 2012 年选举时竞争。该规定并不妨碍她们竞争现有的任何席位。

我们也赞赏亚洲开发银行和世界银行等多边伙伴推动男女平等问题。不过，本着同样的精神，我们要敦促它们支持我国的金融机构，具体来说，就是在无风险的前提下向女性企业家提供借贷，以便其发展商业机会。

我们注意到亚洲太平洋经济合作组织(亚太经合组织)成员国上周在美利坚合众国领导下通过了《旧金山宣言》。这是在支持妇女从事工商活动方面迈出的重大前进步骤，也是亚太经合组织各成员国妇女的有力工具。我们将鼓励巴布亚新几内亚妇女利用该宣言创造的机会。

仍有其它很多挑战继续影响着我国许多国家的发展愿望，其中之一是核不扩散问题。太平洋依旧是无核武器区。我们呼吁其它尚未签署和批准《拉罗通加条约》的会员国予以签署和批准。

非法使用和滥用小武器和轻武器以及这些武器的危险扩散，继续妨碍着许多发展中国家的发展愿

望。因此，我们呼吁国际社会认真处理非法供应和买卖小武器等悬而未决的问题。我国政府将尽其所能地加快执行我们本国的《枪支峰会报告》所载的建议。

关于跨国犯罪问题，巴布亚新几内亚仍然承诺与其它政府和国际法相关执法机构密切合作，遏制贩运毒品、贩卖人口和洗钱现象。

作为世界上尚存雨林规模位居前五名的国家之一，我们承诺应对我们森林在气候变化、多样性和可持续发展方面所面临的很多挑战。我们继续与利益攸关各方保持对话，同时铭记在心，很多国家面临的气候变化问题是十分复杂的。

在联合国改革问题上，我们支持和鼓励改革联合国、联合国机构和联合国秘书处，以便使其在应对国际、区域和国家挑战时能够更加迅速和积极。我们重申，要求扩充安全理事会常任和非常任理事两个类别的数量。这种扩充必须考虑到当今世界的地缘政治现实。

关于我们对维护国际和平与安全的贡献问题，我高兴地宣布，我国将部署本国军警人员担任军事观察员。这对我国来说是创造历史之举，我们感谢联合国给我们这个机会，让我们的安全人员参与国际维和行动。

关于区域问题，金枪鱼对于太平洋岛屿国家来说是重要的食品来源，而且和旅游业一起是一项经济资源。巴布亚新几内亚以及《瑙鲁协议》缔约国决心在岸上加工金枪鱼，以便为我们的人民增加价值和创造就业。我们鼓励投资者投资岸上加工业。

从太平洋地区来说，我们认识到，我们有义务通过可持续捕捞来养护渔业。《瑙鲁协议》缔约国实施了捕捞日计划，以限制总体捕捞量，从而达到养护目的。此外，巴布亚新几内亚继续向南太平洋共同体提供资金，以便跟踪金枪鱼种群情况，从而使我们能够对今后的金枪鱼种群进行量化和评估。

在过去 9 年中，巴布亚新几内亚继续呈现每年 6% 至 8% 的空前经济增长。这在很大程度上是因为我国采

矿业和油气业的外国投资大幅增加以及我国农业商品价格高企。这种经济增幅使巴布亚新几内亚有望成为本地区重要的发展伙伴。

巴布亚新几内亚非常珍视《联合国宪章》的宗旨和原则。我们重申支持维护国际和平与安全、各国发展友好关系，以及共同努力实现我们各国人民的愿望。

主席(以英语发言)：我愿代表大会感谢巴布亚新几内亚总理刚才所发表的讲话。

巴布亚新几内亚总理彼得·奥尼尔先生在陪同下走下讲台。

萨摩亚独立国总理兼外交和贸易部长图伊拉埃帕·萨伊莱莱·马利埃莱额奥伊先生的讲话

主席(以英语发言)：大会现在将听取萨摩亚独立国总理兼外交和贸易部长的讲话。

萨摩亚独立国总理兼外交和贸易部长图伊拉埃帕·萨伊莱莱·马利埃莱额奥伊先生在陪同下走上讲台。

主席(以英语发言)：我非常高兴地欢迎萨摩亚独立国总理兼外交和贸易部长图伊拉埃帕·萨伊莱莱·马利埃莱额奥伊先生阁下，并请他向大会讲话。

马利埃莱额奥伊先生(萨摩亚)(以英语发言)：萨摩亚于 35 年前加入联合国，这一决定根植于我们信奉所有会员国主权平等、各国拥有同等权利和义务的原则。该信念是我们与本组织关系的基础，而本组织正在转变为一个由相互依存的国家组成的国际大家庭。

在抵御困扰我们世界的各种挑战和不确定因素——金融和经济危机、气候变化、环境退化、土地荒漠化、海水变酸、渔业资源被毁、地方性贫困以及和平与安全遭受严重威胁——较量中，本组织即便不是最棒的，也仍然是最后的堡垒之一。正因为如此，我们才继续支持联合国，并期待它能够及时采取干预措施和发挥领导作用，来应对世界面临的挑战，并找到解决它们的集体办法。

正是从联合国发挥领导作用的角度来看，潘基文秘书长本月早些时候作为在新西兰举行的太平洋领导人论坛的特邀嘉宾访问太平洋地区才尤显重要。此次访问使秘书长得以亲眼目睹脆弱的太平洋小岛屿国家面临的严峻挑战。

这是联合国存在 66 年来在任秘书长首次访问太平洋地区，因此，此访是太平洋地区与联合国关系中的一个历史里程碑。秘书长来自亚太地区，访问是在他第二个任期伊始而非结束时进行的，这两点均非太平洋地区的领导人看不到的积极方面。潘基文先生在处理可持续发展、气候变化以及和平与安全问题的各种国际论坛上宣传和支持太平洋问题，对于将太平洋国家的关切置于核心位置并获得必要的重视和支持，将具有宝贵意义。我们周三就看到了秘书长的这种宣传和支持，他当时向大会提交了报告。

联合国是世界一流组织。它在发展的各个领域以及改善人类境遇方面必须起到明确的榜样作用。我们所在的太平洋地区的很多地方乃至全世界都亟须联合国开展工作和发挥影响，来鼓励各国政府尊重和捍卫基本人权。

也是在本地区，联合国为促进太平洋各国人民作出行使自决权的选择而开展的工作，仍是我们太平洋地区与联合国关系的重要一部分。在这方面，我们强烈敦促联合国为实现该目标发挥更加主动、积极的作用。

发展、安全和人权是联合国相辅相成的支柱。在这三个方面取得同等进展应当是常态而非例外。新千年已过去了 10 年，我们看到大会开会的背景是，世界在很多方面步履维艰，而且充满着不确定因素。

全球经济完全恢复到 2008 年之前的水平，仍然是遥不可及的目标。当前和中期前景并不看好，也无法令人抱有信心。我们正在帮助某些国家的政府克服预算困难，但相比之下，其它国家正竭力依靠自己为其人民提供基本必需品。完全实现有时限的千年发展目标正变得日益困难。

就危机而言，无论是经济危机、气候变化或是粮食相关危机，受其中任何危机影响最严重的毫无例外都是联合国确认的某些弱势群体——最不发达国家和小岛屿发展中国家。萨摩亚同时属于这两类国家。尽管联合国通过《布鲁塞尔行动纲领》和《巴巴多斯行动纲领》等国际商定的发展框架，承诺帮助弱势经济体实现经济增长、可持续发展和具有承受外部冲击的抗压力，但现实情况是，这些群体的需要始终超出了它们所拥有的资源。造成这种差距的部分原因是，有关框架资金不足，没有专门的资金来源。

本周早些时候，联合国将关注重点放在了非传染性疾病(非传染病)导致的严重健康威胁上，早就应该如此关注。非传染病如不加控制，将不仅损害我们人民的健康，而且也有可能破坏我们的经济，因为这些所谓的生活方式病会对劳动力人口造成严重影响。因此，萨摩亚也和其它国家一样，呼吁将减少非传染性疾病列入千年发展目标，并针对这些疾病优先提供足够的资源和开展捐助者伙伴关系行动。

这些是实实在在的担心。可持续经济发展是萨摩亚和太平洋岛屿国家的优先问题。所以，我们希望明年6月在巴西举行的联合国可持续发展大会(里约+20会议)能够开展认真讨论，使整个联合国大家庭重新认识到必须找到和提供必要资源，来执行联合国核可的已商定的行动纲领和其它全球安排。

今年太平洋论坛的主题是“化潜力为繁荣”。与此相协调的是，太平洋国家带头开展了宣传，以期提高海洋事务的受重视程度，达成承认“蓝色经济”的重大成果，从而确保海洋对于我们岛国的重要性被列为里约+20会议成果的组成部分。海洋给太平洋地区带来了机会和挑战，在养护、可持续管理、均衡捕鱼以及提高利用渔业和海洋资源的经济回报方面“四管齐下”的做法最能够体现这一点。

之所以强调要实现渔业经济效益的最大化，是因为认识到渔业对于支持可持续经济发展以及努力解决太平洋岛屿长期以来的关切可以作出重要贡献。太平洋岛屿担心，长期以来它们总是吃亏，其水域所拥

有的渔业资源没有获得公正的价格。这些资源价值数十亿美元，但这些岛国只获得其中不到1%。

太平洋国家长期以来承诺努力养护和管理本地区渔业资源。因此，人们同样长期感到沮丧的是，捕鱼大国的船只继续在太平洋水域非法捕鱼。即使它们在实施非法捕鱼活动时被抓住，也不一定能够成功进行起诉和执行处罚，因为侵权渔船拥有巨额资金进行辩护。

因此，我们再次敦促在太平洋拥有捕鱼船队的所有国家给予合作，与我们太平洋国家一道努力制止在太平洋进行的非法、未报告和管制捕捞活动。太平洋蕴藏着一些主要鱼种的最后一大批鱼群，而这些鱼种在其它大洋里已经枯竭、受到污染和破坏。长期成功养护和有效管理渔获量不仅对于太平洋国家和远洋捕捞国，而且说到底对于今后能否向世界其它地区供应鱼类都至关重要。成功养护和管理太平洋鱼群完全是有利于所有人的好事。

太平洋国家领导人在刚刚结束的首脑会议上再次专门将气候变化问题列为太平洋地区各国人民生计、安全和福祉所面临的巨大威胁。自然灾害造成的破坏会摧毁整个社区。从我国的惨痛经历中，我们深知这些灾害能导致生命损失、财产破坏以及国民经济倒退，从而造成巨大痛苦。

因此，必须提供充足资源，并且必须做到使这些资源实际上能够以不同方式直接、便利地获取，从而帮助各国具体落实其缓解和适应方案。哥本哈根绿色气候基金现在正处于筹划阶段。政府代表和有关专家应当关注现有的气候变化筹资架构，以避免再度出现其它筹资机制的缺点。

如果没有必要的财政资源和技术支助，萨摩亚适应气候变化及减轻其影响的能力将遭到严重制约。令我们感激的是，通过双边方式以及在我们传统和新发展伙伴慷慨支助下开展的区域项目，萨摩亚继续得益于快速启动筹资机制，其中一些伙伴是澳大利亚、中国、欧洲联盟、日本、新西兰、意大利、亚洲开发银

行、全球环境基金、世界银行以及联合国。我们确实感激万分。

世界各地的国家都期待着联合国及其较为强大的会员国做出维和安排，以使那些处于困境的社区有时间进行重建，并找到持久的解决办法。萨摩亚继续坚定不移地支持联合国的这方面任务。我重申这种支持；我国提供的捐助以及我国警察对联合国驻苏丹、利比里亚和东帝汶维和特派团的参与就证明了这种支持。此外，萨摩亚仍是太平洋论坛派驻所罗门群岛区域援助特派团不可分割的一部分。

萨摩亚热烈欢迎南苏丹今年7月加入联合国，成为其最新会员。

萨摩亚与国际社会一道，支持突尼斯、埃及、利比亚人民以及现在的叙利亚人民勇于寻求摆脱压迫，以获得他们理应享有的自由与人权。

一年前站在这个讲台上发言时，我并没有料到会发生“阿拉伯之春”，我在发言中真诚地表示希望当时为实现以色列人和巴勒斯坦人永久和平而开展的历史性进程将取得进展(见 A/65/PV.19)。长久以来我们坚信，一个在我们国际大家庭中占据适当位置、与安全的以色列毗邻共存的独立的巴勒斯坦国是通向永久和平的唯一道路。然而，尽管我们都知道这是一个必须实现的合理结果，但是，如果没有双方对真诚谈判的明确承诺与意愿，那么它将依然会可悲地遥不可及。

要想实现巴勒斯坦和以色列国之间真正与持久的和平，两国之间就必须进行直接谈判。只处理冲突的表象，而不处理其根源，是短视的做法，即使取得结果也不可能持久。解决办法必须由双方决定，而不能从外部强加。没有以色列人和巴勒斯坦人自己的强烈支持，任何解决方案充其量也只是短暂的。眼下比以往任何时候都更急需双方表现出具有远见卓识的领导魄力，超越短期利益的眼前要求，愿意抓住机会，达成一种公正持久的和平解决方案。

各种形式与表现的恐怖主义都是造成恐怖与恐惧的罪魁祸首，它们继续引起世界的关注。没有哪一

个国家可以逃脱恐怖主义的魔爪，我们都在不同程度上受到影响。无论以何种借口或为何种目的，采取恐怖主义行径都是毫无道理的，在道义上是不可接受的。同样，打击恐怖主义并不意味着可以不受法治约束，也不可放弃文明社会的各项原则。

任何国家都无法靠单打独斗来打赢反恐战争。只有我们集中资源、彼此协作，才有可能战胜这种无谓的威胁。萨摩亚尽管付出了沉重代价，但仍在竭尽所能，履行我们在这一集体努力中应尽的义务。

目前已经在努力改革安全理事会方面取得了些微进展。萨摩亚仍坚信，扩大安全理事会以反映当今现实对于多边主义和安理会的完整性与公信力至关重要。增加常任和非常任理事国席位应是一揽子改革计划中不可分割的一部分。

主席(以英语发言)：我谨代表大会感谢萨摩亚独立国总理兼外交与贸易部长刚才的讲话。

萨摩亚独立国总理兼外交与贸易部长图伊拉埃帕·萨伊莱莱·马利埃莱额奥伊先生在陪同下走下讲台。

瓦努阿图共和国总理梅尔特克·萨托·基尔曼·立夫图恩瓦努先生的讲话

主席(以英语发言)：大会现在将听取瓦努阿图共和国总理的讲话。

瓦努阿图共和国总理梅尔特克·萨托·基尔曼·立夫图恩瓦努先生在陪同下走上讲台。

主席(以英语发言)：我非常高兴地欢迎瓦努阿图共和国总理梅尔特克·萨托·基尔曼·立夫图恩瓦努先生阁下，并请他向大会讲话。

基尔曼先生(瓦努阿图)(以英语发言)：主席先生，瓦努阿图与其它代表团一道，祝贺你当选大会第六十六届会议主席。我国代表团保证将给予充分合作。我们相信在你的领导下，会议将取得圆满成功。

也请允许我肯定你的前任约瑟夫·戴斯先生阁下的领导才干，他出色地指导了我们的工作，使大会上一届会议取得了许多重要成果。

本着同样的精神，我愿借此机会代表我国政府，祝贺潘基文秘书长阁下连任秘书长一职，并赞扬他的远见、领导能力以及他为促进实现全人类共同利益所做的不懈努力。

我还愿借此机会，就新国家南苏丹于7月9日出生，向其政府及人民表示祝贺。瓦努阿图承认南苏丹的主权，并愿全力支持这个年轻的国家。

大会今年届会的主题“调解在解决争端中的作用”要求我们采取更有创意和更可行的多边和平解决办法，来解决我们许多旷日持久的争端。这些争端如不加以和平解决，将会造成范围要广泛得多的全球性后果。正如《联合国宪章》和无数国际公约和条约所载的那样，以和平手段解决争端是联合国系统的核心所在。在这一背景下，我们和其他人一样，鼓励我们以色列和巴勒斯坦的兄弟姐妹继续开展将确保区域及全球稳定的和平谈判。我们还呼吁联合国审查它执行调解任务的框架，并与区域集团中的调解行为体建立更加密切的伙伴关系。要卓有成效地成为这个全球村中负责任的国家，我们必须继续培育一种让苦难、仇视与报复的种子无法生根发芽的环境。

1945年联合国成立之时，众多大小国家赋予它的职责是，协助维护国际和平与安全、发展国家间友好关系并推动社会进步、提高生活水准和促进人权。然而，这个多边组织成立66年后，我们生活的世界与它成立之初打算实现的理想相距甚远。全球各地各阶层人民仍生活在殖民统治下，遭到死亡威胁、任意拘留和虐待，甚至更糟糕的是，因为行使其言论自由权而被杀害。令人发指的危害人类罪和其它侵犯人权的暴行仍在继续。

一方面我们重申，我们信赖多边主义，并坚信双边外交无法取代多边主义，另一方面，我们还认为，我们各国更需要有一个更加强有力、能够迅速有效应对大量挑战的多边体系，因为这些挑战是这个高度受尊重的系统的会员国采取单边行动难以应付的。我们高兴地注意到，大会第六十六届会议主席的4个优先事项之一就是继续开展联合国内部的改革工作。

在此背景下，尤其是今年本组织内部成立改革管理小组是沿着正确方向迈出的一步。采取该举措的时机恰逢本机构成员呼吁联合国在面临变化迅速与财政受制约的时期发挥更加突出的作用，以建设一种透明、问责、善政和加强民主参与的文化，并实现效率和成果。

关于安全理事会，瓦努阿图坚定不移地认为，改革措施必须在常任和非常任理事国的席位上体现民主和地域战略代表性，从而反映本世纪的现实。我们继续为许多努力候选安全理事会非常任理事国席位的国家提供宝贵支持。我们希望，持续改革将有助于加强安全理事会维持和平的作用，并在推广作为全球安全与发展基础的普遍标准以及共同价值观和风俗方面提高效率与透明度。此时此刻，请允许我肯定联合国维和特派团与建国特派团为支持东帝汶、南苏丹等新生国家和其它国家建设其国家所做的工作。

2011年9月9日，我们为纽约市双子座被炸举行了十周年纪念活动。这次爆炸给纽约市造成巨大破坏并夺走3000多人生命。此类恐怖行径，无论他们声称是为推进什么事业，也无论他们声称是为回应何种不满，都是绝无道理的。

尽管国际上为反恐做出了努力，但是重大威胁依然存在。事实上，世界不能坐视邪恶力量威胁人类享有的和平与安全权利而无动于衷。我们不能而且也决不可听任恐怖主义活跃在世界上。瓦努阿图强烈谴责各种形式与表现的恐怖主义，并呼吁所有国家联手打击其邪恶的意识形态、活动与资金供给，以使未来的世界更加安全。所有国家都必须密切合作，铲除该祸患。

今天，令人不安的是，作为全球安全基石的裁军和不扩散工作缺乏进展。世界核大国必须兑现诺言，履行其根据《不扩散核武器条约》所承担的义务，朝着不可逆转的裁军这一方向迈出决定性和切实的步伐。只有这样才能逆转武器扩散的势头。

我国人民欢迎奥巴马总统和世界其他领导人艰苦努力，共同站在推进非核化谈判的前沿。最近在日本福岛第一核电站灾难中发生的事件清楚表明，无论

采取怎样的保障措施，都无法绝对保证这些措施能够经受住大自然母亲不可饶恕的凶猛狂暴。这是我们要吸取的重要经验教训。

2007年爆发全球金融危机4年后，许多发达国家的经济仍在苦苦挣扎，对出现各种障碍、违约和潜在衰退的新恐惧干扰了全球金融市场。粮食价格上涨、燃油成本高企、商品价格狂飙、对全球衰退的恐惧以及许多发达国家仍存在的全球金融不稳定与不确信心造成的其它不可预见的影响，正给像瓦努阿图这样的小发展中国家带来多方面后果。

这些事态发展与气候变化和自然灾害的持续影响一道，仍然威胁着小岛屿国家的经济，削弱了为实现千年发展目标、确保实现可持续发展所做的各种努力。

瓦努阿图朝着实现千年发展目标取得了一定进展，但是需做的工作还多得多，其途径既可以是汇集我们本国资源，也可以是让国际社会参与协调努力，以实现我们的千年发展目标。

今年召集关于非传染性疾病的专题小组确实是及时的。在我国，每年的死亡者中估计约有75%与非传染性疾病有关。此外，非传染性疾病流行的直接原因，即，吸烟、不健康饮食、缺乏体育锻炼以及酗酒正在我国社会中特别是都市地区变得越来越普遍。因此，这些由于自身原因引起的疾病正成为我们社会经济发展、建设健康岛屿和实现千年发展目标的巨大障碍。

此时此刻，我国正首次开展全国性的非传染性疾病分步骤(STEPS)调查，以查明并更好地了解，在我们社区非传染性疾病的负担与严重程度及其发生的决定因素，以使我们今后的干预工能够更有针对性。今年初，瓦努阿图启动了其经修订的2011年至2016年非传染性疾病战略与政策，以此指导我们今后数年的执行工作。多年来，为了提高我国人民的能力来加强他们对健康及其决定因素的控制，我们还在世界卫生组织、澳大利亚国际开发署和太平洋共同体秘书处等我们的发展伙伴帮助下，实施了许多针对主要非传染性疾病的战略。

在经济方面，2003-2008年之间，瓦努阿图的经济以前所未有的年均6%的速度增长。此后，经济增长减缓，主要是持续全球金融危机期间外在冲击的结果。过去几年间，政府财政收入也因此受到负面影响，进一步制约了经济。因此，仍然迫切需要发展合作伙伴大幅增加资金支助。我们欢迎2009年举行的20国集团伦敦首脑会议宣布大幅增加信贷机制的消息。不过，捐助界需要在重申这些供资承诺并迅速付诸行动之后采取有力的后续行动。

联合国发展政策委员会此前对瓦努阿图作为最不发达国家的发展状况所作的评估表明，瓦努阿图在发展方面稳步向前。虽然我国脱离最不发达国家地位的前景在即，但是我必须在大会上强调，小岛屿发展中国家所面临的大部分挑战是永久性的。面积小，远离主要大都会市场，极易遭受自然灾害和气候变化影响，海平面上升，易受海啸侵袭等等挑战构成我们岛屿各国的永久性特点。因此，联合国必须确保脱离最不发达国家地位的多边机制及一揽子过渡计划绝不能脱离这些永久性现实。我们很高兴大会主席誓言特别关注我们这样的脆弱国家。

气候变化和海洋酸化仍然是太平洋地区，尤其是太平洋低地小岛屿的人民生计、安全和福祉所面临的最严重威胁。温室气体高排放工业国必须开始拥护并接受共同而有区别的责任，为气候变化做出历史性贡献。

我作为太平洋岛屿论坛的前任主席，和太平洋岛屿国家的其他领导人一道，特别欢迎潘基文秘书长对太平洋地区的历史性访问。我呼吁联合国向太平洋区域派遣更多高级代表团，以便更加全面地了解太平洋地区的人民多么容易受到气候变化和海平面上升的不利影响，就像基里巴斯的例子所体现的那样。

我呼吁发达国家领导人重申并兑现其供资承诺，尤其是在帮助最弱势群体满足适应需要的工作方面进行供资的承诺，以确保岛屿国家在气候变化可能会带来的全球灾害中能够幸存。迫切需要增加全球基金，以加强弱势群体的能力建设，尤其是把气候变化纳入经济政策与行动的工作。

在我们筹备将于德班举行的联合国气候变化框架公约缔约方会议(第 17 届会议)之际,我国政府敦促所有代表团不懈努力,对《京都议定书》的第二个承诺期作出保证。德班会议必须推动气候变化谈判的各个方面,并为落实第 16 届缔约方会议的决定制订战略,这样任何具体、平衡、雄心勃勃的会议成果才能产生实效。

联合国必须处理殖民主义和一切形式的帝国主义的问题,因为联合国系统创立的原因之一,就是要在尊重平等权利和人民自决权等原则的基础上,发展国家之间的友好关系。因此,殖民统治早已过时,我们必须以新的动力和远见应对这一问题。联合国及国际社会必须继续努力,解决仍在渴望自由的非自治领土上的非殖民化问题。

必须加强非殖民化特别委员会的任务授权。应当赋予该委员会一切手段,使其能够放大仍然处在管理国控制下,尤其是有报告称人权受到严重侵犯的一切非自治领土上人民的受到压制的声音。

我的国家瓦努阿图是太平洋区域最后一个去殖民化的国家。我国自 1980 年独立以来,就不断为大洋洲及亚洲部分地区殖民统治下土著人民的不可剥夺权利而大声呼吁,在这些地区,管理国或殖民国仍然保有权威地位。

我国政府还呼吁联合国确保法属波利尼西亚的自决权要求不被拒绝。我国和其他许多太平洋岛屿国家一道,支持将这一法国治下领土重新交给联合国非殖民化特别委员会的呼吁。这将是其自决进程的重要起步。瓦努阿图鼓励法属波利尼西亚的法国治下领土,以及本着同样精神鼓励新喀里多尼亚的法国治下领土继续寻求与法国开展有意义的对话,以便找到确保充分实现大洋洲殖民地人民自由的途径。

如《联合国宪章》核心原则所载,本组织必须保证所有受压迫人民的人权和基本自由受到普遍尊重。民主改革、善政和遵守人权公约等方面的普遍努力常常掩盖了许多人的痛苦,剥夺了他们在没有恐惧、不

受报复的情况下决定自己命运的权利。联合国必须更加努力,把他们从外国统治的桎梏中解放出来;在现今时代,这种桎梏令人非常烦恼和忧虑。

有朝一日,我是说有朝一日,大洋洲及其他地方的所有土著人民都必须实现自由的目标,可以决定自己在哪里生活,实行自治,与国际社会各国自由地联合。自由是应许给全人类的终点,自由是造物主赋予所有人民的权利,是地上任何强权无法剥夺的权利。

我要再次借此机会对声誉卓著的大会重申,我们严重关切外国势力当前对许多国家政治自由的侵害;这是剥夺一国人民自由控制其国土的权利;这是全球世界秩序不公正势力剥夺人民的自由,正是这种不公正势力划分我们的许多土地,分裂我们的人民、家庭和文化,切断我们与祖先传统的联系。剥夺一个国家对其领海疆域行使政治自由权利,阻拦一国土著居民与其自古拥有的主权领土保持文化和传统联系,仍然是我们所处时代的重大罪行之一。因此,我们呼吁联合国确保我们能够在自己的所有领土上行使基本权利。

副主席阿拉米先生(乍得)主持会议。

当世界联合起来应对我们时代一些重大挑战之际,早该解除对古巴的经济封锁。不让善良的古巴人民充分参与全球经济是不人道的。时机已到,应当允许古巴人民作为独立主权国家的人民享有他们的权利和自由。

此时此刻,我们大家应当重温联合国系统创建时的愿望和理想,同心协力,铲除不公、殖民主义、贫穷、饥饿、战争罪和恐怖主义等,寄希望为后代创造一个和平与安全的世界。所有国家,无论大小,都必须相互尊重主权,因为只有这样才能建立信任,确保聚集到联合国会议桌前来的所有朋友都有尊严和信心。

我还要欢迎斐济承诺于 2014 年 9 月进行全面民主选举。作为太平洋地区的邻邦,他们这一宣布是及时的。

最后，我想借这最后的机会感谢瓦努阿图的发展合作伙伴对建设我国经济所给予的支持。我认为，还能够开展许多工作，以帮助像瓦努阿图这样的小岛屿脆弱国家应对它们面临的日益严峻的挑战。

世界各国领导人，历史的响亮回声持续不断地在我们耳边回荡，提醒我们不要忘记明天必须做的事。推动将塑造未来的变革的全球力量，必须召唤构建这样一个世界：一切种族、民族、教义、信念、信仰、文化、传统及血统的人都能像兄弟姐妹一样和谐、和平地生活在一起。

代理主席 (以法语发言)：我代表大会感谢瓦努阿图共和国总理刚才的讲话。

瓦努阿图共和国总理萨托·基尔曼先生在陪同下走下讲台。

所罗门群岛总理丹尼·菲利普先生讲话。

代理主席 (以法语发言)：大会现在听取所罗门群岛总理的讲话。

所罗门群岛总理丹尼·菲利普先生在陪同下走上讲台。

代理主席 (以法语发言)：我很高兴地欢迎所罗门群岛总理丹尼·菲利普先生阁下，并请他向大会讲话。

菲利普先生 (所罗门群岛) (以英语发言)：所罗门群岛谨十分自豪地感谢秘书长潘基文先生阁下本月早些时候对我国进行的历史性访问，这是我国的荣耀。他是第一位踏上一个处于最不发达国家地位的太平洋小岛屿发展中国家国土的秘书长。他再次当选连任秘书长五年，证明了他推动多边主义的强烈信念以及他对包括脆弱国家在内的所有会员国面临的挑战的关注。我国再次保证在秘书长的第二个任期内支持他的工作。

我要借此机会感谢约瑟夫·戴斯先生担任大会上届会议主席期间发挥的领导作用和做出的不懈努力，并祝贺本届大会主席当选。我相信，在他的领导下，

联合国的责任将会得到加强，尤其在世界市场紧张不安，经济可能二次衰退的威胁正变得日益真实的时候；世界正目睹亚洲发生动乱、欧洲发生暴乱以及非洲之角出现饥荒的时候；以及在某些国家的狭隘利益和野心正在联合国系统内周转，危害本组织所代表的原则的时候。

有鉴于此，第六十六届会议的主题“调解在和平解决争端中的作用”是恰当、及时的。创立本组织是为了维护所有人的和平，而不是某些人有条件的和平。这意味着本着乐观精神和求实态度开展真诚的国际合作。这意味着各国本着责任感和被唤起的良知进行互动，实行变革。军事办法可能会导致旷日持久的冲突，因此多边外交和多边政治举措应当取而代之扮演主要角色。

在所罗门群岛，调解的作用意味着在本国使用的87种不同语言中形成一个共同的声音。本国政府一直致力于建设一个人人机会平等的有凝聚力的多元文化社会。所罗门群岛国家统一、和解与和平部同真相与和解委员会一道，三年来不断在所罗门群岛国民之间传递容忍、尊重、对话和谅解的信息，从而在前冲突各方之间架设桥梁。

我很高兴地说，我国政府正在制定就上届政府2009年颁布的《政党廉正法案》继续进行全国协商的目标，以此改革和改善我国民主制度。我国正制定一项全面政策，以确定需要审查或颁布的立法。

所罗门群岛在各种国际框架内逐步为自己制定了雄心勃勃的目标。我国只有注重与联合国的关系，才能实现所有这些目标。我们认为，联合国需要与具有特殊需求的国家，尤其是最落后的国家进行特别的接触，以便协助它们落实全球一致商定的成果文件。国际社会要想发挥作用，就必须兑现承诺，提供充分捐助，以确保最不发达国家和小岛屿发展中国家能够实现必要的经济转型。

多边主义是我国外交政策的基础。今年6月，我国在日内瓦开设了第二个常驻联合国代表团；我国希望此举能够得到回报，希望联合国也能增强在所罗门群岛的存在。联合国系统过于区域化，致使太平洋地

区问题日益增多。我们太平洋国家尽管很小，但过去 20 年来，有 3 个国家经历了冲突，12 个国家中有 5 个被列为最不发达国家。

目前在太平洋地区，每 10 人中就有 6 人死于非传染性疾病。非传染性疾病成为本地区的流行病。在这一方面，所罗门群岛制订了 2011-2015 年防治非传染性疾病战略规划。我国非传染性疾病的基石仍然是预防以及在全国扩大初级保健覆盖面。我国将继续需要外部提供持续性短期至中期支助，以便落实非传染性疾病预防方案。

作为最不发达国家，所罗门群岛赞扬今年 5 月通过的 10 年期《最不发达国家伊斯坦布尔行动纲领》。

《纲领》提供了一个使国际社会 8.8 亿穷人脱贫的机会。48 个最不发达国家制订了一项方案，其雄心勃勃的目标是要让一半最不发达国家到 2020 年毕业[最不发达国家名单]。方案的重点是投资于最不发达国家的生产部门，通过激发稳定、持续、包容性的经济增长，应对我们的发展挑战。为创收活动投资、创造就业机会、发展基础设施、发展乡村农业，以及为小型农户投资等都需要伙伴关系给予关键性支持。所罗门群岛为了接触居住在乡村的 85% 的人口，目前正在实施并行的部门和宪法改革，并落实土地改革方案。

所罗门群岛支持吁请秘书长就 2015 年后的千年发展目标议程展开分阶段讨论。我们都必须认识到并且承认，我们到 2015 年将实现不了千年发展目标。这一审查必须探讨实现各项社会和发展目标的途径。这意味着从可持续发展的角度来看待千年发展目标。所罗门群岛期待着这一讨论。

关于气候变化，我们呼吁秘书长力争我们的发达国家伙伴拿出必要的政治意愿，在德班通过《京都议定书》的第二个承诺期。这将避免第一和第二个承诺期之间出现空白，并足以确保所有弱势群体的生存和防止气候变化影响发展到不可逆转的程度。

气候变化相关问题是対我国越来越严重的挑战。我们正在采取若干实际措施。政府正计划将国家转诊医院迁至较高的地方。目前正根据适应方案制定关于

粮食和饮水安全的复原力政策。我们面临的气候变化挑战正在加剧，必须作为真正的紧急事项，向脆弱国家提供两年前承诺的“快车道”资金。所罗门群岛正在在全国建立经济增长中心，我们期待着向这些中心提供可再生能源，我们认为这是实现增长必需条件。

所罗门群岛感谢南南合作的发展及其在国际社会内的政策参与，特别是感谢古巴、印度和巴布亚新几内亚等国的支持。我们还欢迎同我们区域建立的新的非传统伙伴，包括卢森堡、格鲁吉亚和意大利，这些国家提供了支持，并在补充欧洲联盟、澳大利亚、新西兰、中华民国和日本等我们的传统伙伴的支持方面发挥了重要的作用。

作为一个冲突后国家，所罗门群岛继续与由澳大利亚牵头的驻所罗门群岛区域援助特派团保持交往，同时也得到了新西兰和其他太平洋岛崙论坛国家的支持。秘书长在最近访问我国时，大致了解了驻所罗门群岛区域援助特派团在恢复法律和秩序以及改革我国经济和治理系统方面取得的成就。我国依然感谢所有太平洋邻国给予的支持，并重申，驻所罗门群岛区域援助特派团的任何削减，都应以有计划和责任的方式进行。

我们继续在本区域内寻求本国解决办法。美拉尼西亚先锋小组已同意建立美拉尼西亚区域警察学院，将斐济、巴布亚新几内亚、瓦努阿图和所罗门群岛的纪律部队组织在一起，应对从灾难到冲突等各种新的需要。所罗门群岛希望能够同斐济、瓦努阿图和巴布亚新几内亚一道，派本国警察部队参加联合国特派团。这项工作仍在进行中，我们希望能够尽快结束这项工作。

在我国所在区域内，所罗门群岛继续支持将法属新喀里多尼亚列在联合国非殖民化清单上，并同所有利益攸关方，包括行政官一道，对法属波利尼西亚给予类似的支持。美拉尼西亚先锋小组国家尤其全力支持将新喀里多尼亚和法属波利尼西亚列入非殖民化工作。

目前的国际制度已经把我们推到有限自然资源的边缘。明年在里约热内卢召开的联合国可持续发展

问题大会，将为全世界带来又一次机会，借以查清现有可持续发展框架之间的差距，这些框架包括从确认了小岛屿发展中国家具有特殊需要的《巴巴多斯行动纲领》和《毛里求斯战略》，到《伊斯坦布尔最不发达国家行动纲领》。我们强烈敦促签字国履行它们的承诺。

所罗门群岛期待定于今年晚些时候进行的谈判。我们已在通过次区域政府间机制建立世界上第一个可持续的工业化捕鱼业，借以保护世界上最后的金枪鱼种群。渔业仍然是我们的粮食和收入的来源，我们需要以可持续的方式从这些来源中获得尽可能大的回报，办法是以平等、平衡和可持续的方式将可持续发展的三个支柱结合起来。

所罗门群岛是区域性太平洋岛屿论坛渔业局的东道国，我们继续表示我们愿意成为联合国海洋法会议的区域海洋科学和技术中心东道国，这是为了推动太平洋区域的海洋科学研究以及促进海洋技术的转让以便发展我们的海洋和海洋资源。

所罗门群岛信奉同包括斐济在内的全世界所有国家开展对话和接触。我们是在《联合国宪章》和美拉尼西亚先锋小组的原则的框架内这样做，并相互尊重各自的主权和领土完整，互不侵犯，互不干涉内政，平等，互利和各国间和平共处。我们希望鼓励所有国家都这样做。

我同样高兴地表示，自从我所领导的政府约 14 个月前开始主政以来，我们已同超过 27 个国家建立了关系，并将继续同所有国家进行接触，以确保所罗门群岛我们同相互联系的世界保持联系。本着这一精神，我对南苏丹成为联合国大家庭的一名新成员表示欢迎。我们向南苏丹伸出友谊之手，并期待同它在我们两国共同关心的所有问题上进行合作。

对古巴 51 年之久的封锁仍然是旷日持久的未决问题。所罗门群岛本着友谊的精神，并从尊重友好睦邻关系的原则出发，谨请我们的伙伴和朋友美国无条件地解除对古巴人民的经济封锁。我们请求两个国家本着《联合国宪章》的文字和精神重建、恢复、重振、挽救和重启相互间的友谊并相互尊重各自的主权。

所罗门群岛将于明年主办第十一届太平洋艺术节以纪念和促进太平洋地区的独特和多样化的土著文化。艺术节将让我们有机会表达我们对太平洋地区内各孤立社区的“太平洋性”的自豪感、认知和确认，并通过古老的音乐、肢体艺术、舞蹈和语言，来发展和维护深厚的相助和团结的精神。我们期待在 2012 年接待我们的客人。

关于圣地的长期冲突，所罗门群岛支持四方的工作。我们注意到，超过三分之二的联合国会员国承认巴勒斯坦是一个国家。所罗门群岛本着和平的名义相信，国际社会必须拿出力量和决心，以便采取果断的行动，在两国解决方案基础上再接再厉，克服该区域内多边之间的不信任。

关于安全理事会的改革，所罗门群岛继续支持关于增加安理会常任和非常任理事国席位数目的政府间谈判。我国代表团意识到，安全理事会最近一次改革发生于 1965 年。自那时以来，世界已经发生变化。我们需要在我们非正式政府间谈判中简化当前的谈判案文，并同其他小岛屿发展中国家一道，呼吁明确为小岛屿发展中国家在安全理事会内设立一个非常任理事国席位。

关于人权问题，我很高兴地说，所罗门群岛已向人权理事会提交了本国的人权报告。对于一个发展中国家来说，发展权是国家政策的核心。促进以人为本的发展、使人民得以切实参与以及公平分配国家的财富和惠益，将使人们的激愤得到平息，使饥饿的儿童得以果腹，使我们的妇女拥有能力。

我国代表团注意到拥有 53 个成员的亚洲国家集团的名称已改为“亚洲和太平洋小岛屿发展中国家集团”。这是一项重要的发展，真正代表了亚洲集团成员的多样性。我们赞赏我们的亚洲同事作出的这一决定。

在两性问题问题上，所罗门群岛面临着巨大的挑战，因此，它将争取在联合国促进两性平等和增强妇女权能署执行局中拥有一个区域席位。所罗门群岛正在提名一个候选人，作为太平洋小岛屿发展中国家认可的候选人，同时希望，在大会的支持下，由此能够

给执行局带来最不发达国家和小岛屿发展中国家的色彩。

关于台湾海峡两岸关系，我国代表团继续赞赏中华民国在台湾和中华人民共和国当前的对话。我们注意到台湾在广泛的国际发展方案方面对于全球保健系统持续作出的贡献，并欢迎台湾作为观察员出席世界卫生大会。我们继续呼吁将此种安排扩大到其他联合国条约机构，包括联合国气候变化框架公约(气候公约)，以确保台湾及其人民能够切实参与国际社会的事务。所罗门群岛还肯定台湾与发展中国家一道实施的缓解气候变化影响和开发可再生能源方案，希望类似的观察员安排能够扩大适用于台湾，让其参与气候公约的活动。

最后，我谨再次表示，我国代表团有信心在未来 12 个月内将我们的全球议程变成现实。很多人的生命取决于此。我代表所罗门群岛政府和人民向大会保证我们将给予支持与合作。

代理主席(以法语发言)：我谨代表大会感谢所罗门群岛总理刚才的讲话。

所罗门群岛总理丹尼·菲利普先生在陪同下走下讲台。

汤加王国首相兼外交、国防、信息和通讯事务大臣图伊瓦卡诺爵士的讲话

代理主席(以法语发言)：大会现在听取汤加王国首相兼外交、国防、信息和通讯事务大臣的讲话。

汤加王国首相兼外交、国防、信息和通讯事务大臣图伊瓦卡诺爵士在陪同下走上讲台。

代理主席(以法语发言)：我很高兴地欢迎汤加王国首相兼外交、国防、信息和通讯事务大臣图伊瓦卡诺爵士阁下，并请他向大会讲话。

图伊瓦卡诺爵士(汤加)(以英语发言)：同前面的发言者一样，请允许我热烈祝贺纳赛尔先生当选大会本届会议的主席。我国代表团和我向他保证，我们将一如既往地给予他支持与合作。我还感谢瑞士的约瑟

夫·戴斯先生成功地履行了第六十五届会议主席的职责。我们还要怀念大会的另一位前主席、芬兰的哈里·霍尔克里先生，他于今年早些时候去世，但他给大会和联合国的美好运作留下了持久的影响。

至于本组织当前的领导，我谨祝贺潘基文秘书长当之无愧地连任。在当前全球危机的困难时刻，他和秘书处继续显示出了必要的坚定决心。我们还要向那些在履行国际职责过程中献出生命的秘书处工作人员表示敬意。

秘书长在当前困难时刻发挥了重要的作用，这方面的另一个实例是本周早些时候召开的预防和控制非传染性疾病高级别会议。非传染性疾病如果在我国这样的小国得不到控制，就可能带来危险，不仅威胁生计和生活方式，而且还威胁到我们在实现千年发展目标 6 和其他千年发展目标方面取得的一切成就。

本月早些时候在奥克兰举行的我们太平洋岛屿论坛领导人年会上，我们通过了一项关于非传染性疾病的声明，除其他外，我们各国政府在声明中承诺在据知能够减少非传染性疾病的领域中执行五项主要的措施，即：控制烟草，改进饮食方式，增加体育活动，减少酒精摄入量以及帮助获得基本的药品和技术。

在这方面，汤加很高兴同其他会员国一道通过了关于预防和控制非传染性疾病问题高级别会议的政治宣言(第 66/2 号决议，附件)。我由衷相信，这次会议是朝着为我们所有人建立一个更健康、更快乐的未来这一正确方向迈出的良好的一步。

我们感到高兴的是，秘书长在出席太平洋岛屿论坛会议途中顺道访问了我们区域的一些国家。他出席我们的会议是一个具有历史意义的举动。他亲身了解了气候变化对我们太平洋国家的严重影响，并肯定了汤加等太平洋小岛屿发展中国家在国际论坛中开展的活动。我们必须利用在哥本哈根和坎昆集体奠定的良好基础，接纳有可能在 12 月份德班联合国气候变化框架公约第十七届缔约国会议上出现的前景。

我们感到高兴的是，今年7月，在德国干练地主持安理会工作期间，安全理事会采取坚定步骤，履行了这一道义责任，举行了一次关于维持国际和平与安全的气候变化的影响的公开辩论会，并发表了主席声明(S/PRST/2011/15*)。安理会及其成员国现在和将来都不能放弃警觉和责任，在处理这一问题及其对汤加和太平洋地区其他国家等会员国的影响方面，必须继续发挥领导作用。

去年的千年发展目标问题高级别会议为汤加等小岛屿发展中国家审查它们在2015年实现这些目标方面取得的进展提供了机会，同时，我们还认为我们各方在筹备明年的联合国可持续发展会议时也同样有机会取得进展。我们强调，可持续发展、管理和养护我们的海洋和海洋资源——生物或非生物——作为我国社会生计和政府收入的恰当来源极其重要。确保像我国这样的国家在来自此类资源的收益中得到更大份额至为关键。我们太平洋小岛屿发展中国家所指的“蓝色经济”将是我们向里约会议提出满足我们人民的期盼和发展愿望的挑战。

就此而言，汤加继续履行它根据《联合国海洋法公约》承担的义务，并注意到会员国今年协商一致通过的关于大陆架界限委员会工作量的决定。像我们这样的沿海国家非常看重该委员会的工作。汤加和本区域另一个姐妹国家今年再次积极参加了国际海底管理局的工作，并注意到该管理局决定为得到我们本国政府支持的实体发放勘探许可证。这代表着为我们这样的国家提出了一条在该公约精神内通往坚实的合作伙伴关系和发展的创造性道路。人类共同遗产如果有真正的意义就应该为所有人所共有，而不应该仅仅属于一些人或在该地区有能力的少数几个人。

汤加再次提出呼吁，要求在联合国系统内新建一个小岛屿发展中国家的正式类别并确定这个类别的定义。我们需要有一个不是基于一刀切的定义。就像其他国家类别的定义一样，我们必须有一种区分和应对这些国家不同面积大小、人口多寡、偏远和隔绝程度以及不同社会经济发展水平的定义。这样的定义不仅会改善联合国系统内的联系，而且我们认为，还会

为国际社会制定一套既一致又实用的妥善基准。这套基准会加强联合国和国际系统在应对小岛屿发展中国家及其面对的特殊和独特挑战中的地位。

我们也像其他国家一样，欢迎南苏丹共和国成为联合国最年轻的会员国。汤加一直支持在中东探索全面、公正和持久和平的努力。今年初在中东整个周边地区发生的所谓的“阿拉伯之春”的骤变使实现这样的和平与真正的安全更具挑战性，但却不是没有可能。事实上，对于真正抱有希望的人来说，这是找到真相的时候，不仅为了安全的以色列和可生存的巴勒斯坦，也为了那些长期以来对雄心勃勃的和平一直抱有希望的人。

根据我国的能源路线图，汤加随着我国在2011年4月国际可再生能源机构大会第一次会议当选该机构理事会成员，使汤加在发展可再生能源方面的兴趣不断增加。鉴于这个理事会在该机构的决策和未来方向将发挥关键性的领头作用，我们将努力使新的理事会能够听到诸如汤加和其他发展中国家的意见。为发挥这一作用，国际可再生能源机构必须做好准备，具有创新的做法。该机构的工作对即将到来的人人享有可持续能源国际年及其相关活动都具有重大意义。我还要赞赏国际可再生能源机构东道国阿拉伯联合酋长国政府给予的大力支持。

我很高兴作为汤加首位民选首相向大会讲话。去年十一月份我国举行了大选，随后我在十二月份就职。在此之前，我国根据1875年宪法进行了重大改革，包括行政权从枢密院和平转移到现政府手中；议会大多数议员经普选产生；首相由议会经选举产生的议员过半数选出；内阁由首相提名并大都从选举产生的议会议员中选取；推行君主立宪制；具有不受政治影响强有力的独立司法机构。

尽管有了这种和平演进，但根据宪法提供的基本自由和价值观继续给予所有汤加人民法律保护和令人宽慰的保障。

为了应对目前全球经济和金融状况的不确定前景，我国政府批准了汤加战略发展框架，为指导政府

未来四年的活动提供了总体框架。它包括从建设强有力、包容各方的社区到提高卫生保健和教育水平等九个优先领域，以便建造安全、有保障和稳定的汤加社会。本月初，我国政府分别与亚洲开发银行和世界银行签署了改善汤加信息和通信技术服务的协议，以便汤加能够得到支付得起的这些服务。改善此类服务也将使汤加能够加强相关的教育、卫生保健和政府服务。我国政府真诚地认为，这一框架将使汤加走上提高能力的坚实道路，以便到 2015 年真正实现联合国千年发展目标。

在这种背景下，我国政府在结束发言时高兴地重申，我国恪守《联合国宪章》的各项原则并保证支持本组织目前进行的工作和改革。

代理主席 (以法语发言)：我谨代表大会感谢汤加王国首相兼外交、国防和通讯事务大臣刚才的讲话。

汤加王国首相兼外交、国防和通讯事务大臣图伊瓦卡诺勋爵在陪同下走下讲台。

索马里共和国过渡联邦政府总理阿卜迪韦利·穆罕默德·阿里先生的讲话

代理主席 (以法语发言)：大会现在将听取索马里共和国过渡联邦政府总理的讲话。

索马里共和国过渡联邦政府总理阿卜迪韦利·穆罕默德·阿里先生在陪同下走上讲台。

代理主席 (以法语发言)：我十分高兴地欢迎索马里共和国过渡联邦政府总理阿卜迪韦利·穆罕默德·阿里先生阁下，并请他向大会讲话。

阿里先生 (索马里) (以英语发言)：请让我借此机会祝贺纳赛尔先生当选为大会第六十六届会议主席。我还要祝贺秘书长获得连任。尽管有如此多的优先事项竞相争先，但他仍把索马里放在议程的首要位置，我们索马里人要感谢他在这方面发挥领导作用。我们希望，索马里在他的任期内会变得和平与稳定。

我很荣幸首次以索马里总理的身份在大会发言。我来到这里，铭记着我国在这历史重要关头面临的巨

大挑战，同时下定决心采取果敢行动，不仅要在非洲之角，而且要在整个非洲大陆和全世界寻求实现和平、正义和稳定的事业。

成立联合国所依据的信念是，世界各国可以本着合作精神走到一起，为全人类解决它们的共同问题。我要谈一谈索马里面临的挑战，我国当前的危急状况也充分体现出这些挑战的影响，其中一些挑战也影响到在座的每一个国家。

请允许我借此机会感谢土耳其总理发挥真正的领导力，强调指出了索马里饥荒受灾人口所处的困境和承受的苦难。索马里的人道主义危机看起来无休无止，它有各种不同的原因。数十年的冲突、中央政府垮台、窃国贼和不良领导以及部族之间为有限的资源的争斗，再加上周而复始的破坏性干旱，情况更其恶化，从而导致长期粮食短缺和经济发展不足，同时也把民众推向绝望的境地。

近年来，“基地组织”这一全球恐怖组织已寻求利用这些分歧和弱点来策划并开展对世界其余地区的袭击。我们的人民再清楚不过的是，一小撮因极端主义和恐怖理念而变得盲目的人可以给一个国家带来多大的灾难。正是这极少数人，而且主要是基地组织的附属团体“青年党”对当前向全国各地蔓延的饥荒负有责任，因为他们奉行的政策是，有系统劫掠粮店、强行招募和勒索农民和他们的家人，并且阻碍援助机构进入南方受影响最严重的地区。

然而，它们构成的威胁不仅限于我国境内。外国战斗员曾试图把他们有毒害性的极端主义输出到非洲之角其余地区，招募人员并且在乌干达等邻国境内资助恐怖主义行径。他们去年在乌干达杀害了 76 名无辜者。他们在索马里南部制造的不安全局势导致大量难民涌入肯尼亚和埃塞俄比亚，使资源变得紧张而且不稳定状况在整个区域扩散。

他们还正在积极策划在实地开展更多袭击。就本周，有一位“青年党”领导人说，该团体决心把其反对索马里政府的斗争继续下去，而且谋求把美国和

联合国都摧毁。同样众所周知的是，青年党一直把其招募人员和煽动激进主义的重点放在澳大利亚、欧洲、加拿大和美利坚合众国的索马里侨民身上。

显然，打击基地组织对我们所有人都利害攸关，因此，我们在这场斗争中均负有责任。在索马里，我们一直在我们的有限资源范围内竭尽所能地履行我们在这方面的义务。就在美国部队杀死乌萨马·本·拉丹一个月之后，索马里安全部队在摩加迪沙郊区击毙了他的副手之一、被通缉的要犯法兹尔·阿卜杜拉·穆罕默德。在此之后不久，索马里国家部队在非洲联盟部队的协助下，成功地迫使极端分子把大部分力量撤出首都。因此，我们现在能够开始向摩加迪沙城内人数不断增加的境内流离失所者提供人道主义援助。这些人正在逃离仍在极端分子控制之下的地区，那里的饥荒最为严重。

虽然极端分子撤出摩加迪沙是可喜的事态发展，但它或许预示着冲突进入了一个更危险的新阶段，因为极端分子越来越多地趋向于使用自杀式炸弹等不对称战术和使用以平民为目标的简易爆炸装置。在我们继续增强自身能力的同时，我们的安全机构对这种威胁保持警惕，并已成功挫败了许多袭击图谋，包括几起袭击食品发放点的图谋。

恐怖分子把败落国家作为目标，利用它们的贫困和无人治理的地区来煽动激进情绪，招募人员和进行策划。正因为如此，极端分子不断地与索马里和平进程为敌，并且谋求破坏和平进程所产生的机构。索马里的领导人正在加倍努力，以便实现民族和解并巩固民主治理。三个星期前，在我们国际伙伴的帮助下，我们在摩加迪沙主办了首届民族协商大会。会上，过渡机构与各区域行政当局的代表汇聚在一起，通过了一份指导我国重建一个长期、合法和有代表性政府的“路线图”。

该会议是由索马里牵头的和解举措的高峰。这些举措可以追溯到2000年5月的《阿尔塔宣言》。对索马里来说，这次会议是它建立一个坚实的政治基础并在此基础上进行重建的最好希望。这份“路线图”是

索马里和平进程取得的重大成就。该“路线图”的通过，标志着在负责任和富有成效地最终完成过渡进程道路上迈出了众多步骤的第一步。它还阐明了余下的过渡任务，其中包括起草和颁布一部新宪法。过渡联邦机构已承诺一切都按路线图规定的具体时间表和完成任务的基准行事。这些基准将使索马里人民能够监督我们在这方面取得的进展。

国际社会的支持对于确保“路线图”取得成功也至关重要。事实上，如果没有国际社会的继续参与，该会议本身都无法举行。也请允许我借此机会，代表整个国家向非洲联盟，特别是乌干达和布隆迪迄今为止在这一有价值事业中给予我们的支持和作出的牺牲表示感谢。该会议在摩加迪沙安全举行。这证明，正是由于上述两国部队才得以在这座城市取得如此安全成就。我还必须感谢在座各国给予过渡机构和非洲联盟索马里特派团(非索特派团)的双边和多边支持。如果没有这些支持，我们根本不可能取得已经取得的任何成就。

接下来，在我们开始过渡进程最后阶段的时候，我们将继续需要联合国的帮助和支持。这份“路线图”已经指明道路。尽管在阴暗的角落或许存在危险，但我们不会偏离这条道路。我们恳请本组织继续陪伴我们继续行走在这一征程上，并且在我们迈向完全行使主权的进程中继续提供所需的资源。

尽管迄今为止我们取得了非同寻常的进展，但我们的成就依然脆弱，要巩固这些成就，将需要所有人坚忍不拔，团结一心。至关重要的是，索马里军队和非索特派团应当尽快得到加强，这样它们才能防止因极端分子逃离而在摩加迪沙地区出现安全真空，并且为居民和援助工作人员确保城市安全。立即部署安全理事会已核准的另外3 000名非索特派团士兵将是至关重要的第一步。

此外，我们还必须开始向人们展示和平与民主的成果，并且扭转激进主义产生的有害影响。索马里需要外部世界帮助它重建经济，并且为由于过去二十年来的无政府状态而无法得到机会的成百上千万青年

人提供就业机会。我们必须向他们表明，有比枪管更好的选择。

努力必须从国内开始。请允许我第一个承认，我们索马里过去犯过错误。这些错误侵蚀了国际社会对于我们机构的信心。索马里能够而且必须做得更好。值此国家危难之际，我们索马里人民必须搁置我们的分歧，团结起来，共同应对我们的威胁。在我们努力推进和平进程并创造有利于提供援助的环境过程中，和解必须成为我们的座右铭。我们政界人士必须领受我们对过去错误负有的责任，并且下定决心做得更好。索马里人民受够了战争、饥饿、政治角力和腐败。他们需要而且确实也应当得到一个先有国家利益后有个人抱负的政府，一个促进团结而不是分裂的政府。

过渡联邦政府正在努力转变局面，并且灌输爱国主义感和责任感。目前，我们在为税务征收和经济管理体系引入专业性和透明度、加强管理政府收入分配的机制以及创造更开放和更负责任的财政和货币体制等方面正在取得良好进展。

索马里中央银行已经成立并开始工作。我们开展的经济改革已经使来自摩加迪沙海港的收入翻番，使亚丁国际机场的收入增加了三倍。我们正在现有能力范围内再次投入资金，为人民提供各种服务。例如，海港收入的 15% 已经被留出于城市恢复工作。因此，摩加迪沙 20 年来头一次清除了废墟，道路正在得到修复，街道有了灯光，市场、医院和学校都正在重新开放。我们汇编了载有安全部队所有人员姓名和生物识别数据的名册，我们的士兵目前也定期收到他们的津贴。

根据“路线图”的要求，我们还开始了确定临时独立反腐委员会人选的进程。我们还正在制订下一个财政年度的国家财政预算。

与在安全部门取得的成就一样，为巩固和确保这些改革，并且为满足索马里人民的期望，我们过渡联邦政府必须改进我们的工作业绩，并且为索马里经济的增长创造条件。不过，挑战如此巨大，我们仍将依靠我们国际伙伴的帮助。

可以理解的是，在当前的全球经济环境下，富国中的许多人会倾向于考虑自己的问题，使为他们发展中世界更贫困兄弟提供援助和作投资的工作受到损害。我提醒大家注意这种状况。那些创建本组织的远见卓识的人知道，只要富足对其余人来说仍然是一个遥远的梦想，就不可能保障全球人口中的一部分人的经济利益；这些人寻求建立相互联系的全球政治和经济基础设施，确保每个国家中的公民都可以参与全球繁荣并分享其成果。因此，当我们努力在我国部队正在保卫的地区重建被毁基础设施和快速启动经济活动时，我敦促国际社会继续为新出现的经济机构提供慷慨支持。

对企业界，我要说的是，索马里确实是非洲沉睡的巨人，在那里作出的较小投资将会收益巨大。索马里拥有非洲大陆最长的海岸线、丰富的未开采自然财富和可以追溯到罗马时期的企业家精神传统。一个和平的索马里将是促进温和的力量，也是该区域和非洲大陆增长和繁荣的驱动力。

此外，使索马里融入全球经济将对我们沿海的海盗现象产生显著良好影响，而海盗问题使全球贸易付出巨大代价。正如许多观察家所指出的那样，应对这一威胁的持久办法不在于维持公海治安。在陆地上重新创造有活力的经济，为所有人提供就业和机会是唯一的解决办法。

索马里的人道主义状况依然危急。联合国已经宣布第六个饥荒区，这意味着目前一半以上索马里人口有可能面临饥饿。许多人不断前来首都寻求避难，已经有超过 50 万人抵达那里。为了应对这种状况并监督提供人道主义援助的工作，已经设立了一个高级别委员会。根据这个委员会的建议，索马里政府设立了若干营地，以便为难民提供住地和食物。由民间社会成员组成的一个灾害管理机构也已成立。我们正在与人道主义事务协调厅、联合国难民事务高级专员办事处和世界粮食规划署等联合国机构合作，以便协调我们应对这场饥荒的努力。

我谨代表全体索马里人民，就我们收到的来自全世界各国政府和人道主义机构的援助承诺表示感谢。

不过，需求最大地区依然处于极端分子的有效控制下，那里的国际人道主义机构准入受到严重限制。叛乱分子还在阻碍试图去往摩加迪沙或者邻国求助的数百万人的行动自由。

副主席迈尔-哈廷先生(奥地利)主持会议。

如果不紧急采取干预措施改变这种局面，估计今后几个月中或许会有高达 75 万人死亡。虽然预期接下来三个月会有正常或超过正常的降雨，但这不可能导致危机在短期内得到巨大缓解，因为收割季节预计到 2 月份才会开始。无论如何，短暂雨季的收成只占全年粮食总产量的三分之一。农民因为目前饥荒而流离失所，这只会使预期产量进一步减少。事实上，联合国已经指出，它预计饥荒到今年年底时将扩大到南部其它地区。

因此至关重要，我们应当加快向在青年党控制地区的人们提供帮助的努力，同时确保为国际人道主义者提供防范叛乱分子袭击和绑架的安全措施。正如我早前指出的那样，国际社会必须紧急加强我们的努力，把援助工作者的安全区扩大到摩加迪沙以外，并且进入到这些地区。与此同时，我国政府将继续与人道主义机构紧密合作，收集和共享有关需求的信息。我们随时准备与所有行为体合作，以确保无论受影响最严重的人们在哪儿，援助都能到达他们手中。

我先前说过，由于全球气候模式变化，我们经历的严重旱灾的周期越来越短，因此我列述的这些挑战已经加剧。我们非洲之角比多数地区受到更严重的影响。在我发言的此时此刻，这个区域正在经历二十年来最严重的旱灾。我国国内的深重苦难证明我们正在付出的代价。

必需作出一致努力，不仅是要解决气候变化的原因，也要减轻它的不利影响，特别是在诸如索马里这样的国家中，这些国家对气候变化问题的责任最小，却正在承担其主要后果。在这方面，请允许我重申最近在肯尼亚首都内罗毕举行的非洲之角危机首脑会议发出的呼吁：我们吁请发达国家便利技术转让，并

且加强发展中国家适应这些挑战的能力。索马里仍将需要援助来改善水资源管理，并且减少我们对靠天吃饭农业的依赖，即使我们力争完成在内罗毕首脑会议上商定的到 2017 年森林覆盖率达到 10% 和灌溉地数量的目标。

此外，我们完全支持巴勒斯坦成为国际大家庭正式成员的权利。我们坚信解决巴以问题的两国方案，通过这个方案应当使巴勒斯坦人民能够在他们自己的家园中和平和有尊严地生活。我们大家都看到了阿拉伯世界正在发生的变革。国际社会必须支持各国人民的和平和民主愿望。

我们也必须支持利比亚全国过渡委员会，以便给该国带去和平与稳定。

最后，今天，索马里的未来悬于一线之间，非洲之角实现和平、稳定和繁荣和保障世界各国安全的前景也同样如此。如果我们要巩固已取得的成就并在此基础上再接再厉，并且为了子孙后代把这些成就扩大到国家的其它地区，现在就需要采取坚定全球行动支持我们的努力。

代理主席(以英语发言)：我谨代表大会感谢索马里共和国过渡联邦政府总理刚才发表的讲话。

索马里共和国过渡联邦政府总理阿卜迪韦利·穆罕默德·阿里先生在陪同下走下讲台。

多哥共和国总理吉尔贝·福松·洪博先生的讲话

代理主席(以英语发言)：大会现在将听取多哥共和国总理的讲话。

多哥共和国总理吉尔贝·福松·洪博先生在陪同下走上讲台。

代理主席(以英语发言)：我很高兴欢迎多哥共和国总理吉尔贝·福松·洪博先生阁下，并邀请他向大会发言。

洪博先生(多哥)(以法语发言)：我国多哥欢迎大会主席当选指导大会第六十六届会议的工作。我谨代

表多哥政府和人民并以我个人的名义，向主席表示我们的热烈祝贺。我们祝愿他在完成其崇高和激动人心的任务时一切顺利。

今天，地球面临越来越多的挑战，比以往任何时候都更加需要我们进一步团结起来，提出一个无愧于我们各国人民愿望的有效全球解决办法。当世界各国领导人带着各自国家的远大志向，在本论坛中开会讨论当前的主要问题，这是为了给他们的人民带来明天将会更美好的希望。

为了解决种种挑战，多哥近年来努力重振经济，为了人民的福祉实现可持续的发展。我们把加强国家团结和善治、恢复经济增长和消除社会不公，作为我们的战斗口号。

在政治治理方面，多哥仍然信守其新的构想，同所有善意的利益攸关者，包括在选举中落败的政党，分享胜利成果。最重要的是，要强调这是人民的胜利，而不是某个政党的胜利。我们认为，这一权力概念应当给所有在选举后谋求实现更大稳定的领导人带来启发。

多哥政府渴望加强民主化领域中的收获，因而支持执行欧洲联盟选举观察团提出的建议，包括机构和宪法改革，尤其是在 2012 年地方和议会选举的背景下。在这方面，政府依照我国元首倡议的开放与合作政策，在对话与合作的永久框架下恢复了同所有政治和民间利益攸关方的对话，以便讨论所有与政府事务管理有关的议题。

两年前成立的真相、正义与和解委员会被赋予促进全国和解的任务，目前该委员会的工作正处于一个关键阶段，亦即按照证人的选择，进行公开和非公开的听证。这是全体多哥男女彼此讨论其历史上最痛苦的时刻和讲真话的机会，以便确保正义与和解，从而一劳永逸地把这一页翻过去。

在人权和基本自由方面，多哥政府保证增加国家保护个人和财产以及确保基本自由的能力，以防止多哥年轻的民主制度在塑造自身特性过程中遭遇挫折，

并且避免任何人利用分歧大做文章。在这方面，多哥不久前向日内瓦人权理事会的主管机构提交了国家报告，供用于几周后将要进行的普遍定期审查。

多哥谨重申，它决心履行其国际承诺。我们将继续同各种侵犯人权行为作斗争，并对其凶手采取行动。因此，我国将坚持不懈地继续进行已经开始的工作，以便加强民主与和平成果，同时为执行千年发展目标作出更大努力。

至于经济治理，多哥正在为更好地管理公共财政而进行改革，以便优化国内税收。我们正在努力建立更强有力的金融部门、实行国有银行私有化、把审计法院投入运作，并且制定完全符合国际标准的新的公开招标守则。除此之外，我们已采取步骤申请加入《采掘业透明度倡议》。除其他外，通过这些不同的措施，我们得以达到《重债穷国债务倡议》进程的完成点，所欠债务被减免了大约 18 亿美元。目前在我国各地实施的改善和修复道路基础设施的广泛计划，是有效执行这一改革的一个例子。我谨代表多哥政府和人民，感谢所有伙伴协助我们的改善治理进程。

本次会议召开之时，非洲再次受到我们 20 年未见的饥荒的威胁。如果我们想要避免一场大规模的人道主义悲剧，所有国家以及联合国都必须采取紧急措施，应对这一异常局势。

关于本届会议的主题——在世界各地解决冲突和促进和平与安全——我们深受鼓舞地注意到这方面取得了巨大进展。非洲的情况尤其如此。在非洲，科特迪瓦已经恢复和平与安全，从而得以重启该国的社会经济活动。

南苏丹已成为本组织第 193 个会员国。该国长期冲突得到了和平解决，使我们有理由希望，任何冲突都能够以可接受和可持续的方式加以解决，只要有关各方为实现这项目标作出真诚努力。

而且，我们在这里开会时，世界部分地区继续面临示威和起义的浪潮，特别是在非洲。这些合法运动有助于有关地区人民的民主之花绽开。除了实现他们

的合法愿望，这些运动也有助于避免在中期形势出现反复的危险，那样的话就有可能危害和平与国家团结。所有冲突看来都是如此，因为我们认为，除了谈判之外，不可能实现可持续的解决。

因此，在中东问题上，我国坚信，以-巴冲突双方和国际社会必须继续寻求这一长期冲突的政治解决办法。中东必须实现和平。以色列和巴勒斯坦两国必须在明确划定的边界内，在和平与安全中毗邻共存。我们从根本上相信，巴勒斯坦人民的建国愿望，同以色列要享有可持续和平与安全的愿望，不是彼此矛盾的，而是相辅相成的目标。

尽管联合国作出许多努力并决心铲除一切形式的恐怖主义，但是这一祸害却正在变得更加猖獗，破坏建设和平与安全世界的种种机会。今年，我们纪念2001年9月11日悲惨袭击十周年，国际社会和所有国家必须继续协同努力，以便人类不会再次经受像911事件，或像最近使挪威和平人民和联合国阿布贾总部人员蒙难事件一样不分青红皂白的肆意袭击。

这些危机和冲突以及海盗行为、网络犯罪和毒品贩运等对国际和平与安全的新威胁，都在损害世界各地建设和平的努力，因而，要求国际社会重新思考联合国在安全与社会-经济发展方面的作用。目前，由于西非次区域的毒品贩运和恐怖主义，该地区的暴力正在增加。这种时候，我们不能允许我们的海岸线任凭海盗摆布。最近贝宁和多哥沿海的情况就是如此。我呼吁所有国家更密切地合作，有效打击这一新的现象。

正如我刚才所说的那样，我们需要重新思考联合国的作用。尽管人们普遍认为，没有什么能取代本组织，但同样千真万确的是，联合国在成立65年之后，必需进行改革。因此，我国呼吁各会员国继续并结束超过15年前开始的安全理事会改革进程。同大多数会员国一样，多哥希望，大会本届会议将为我们提供一个就安理会改革采取决定性步骤的机会。我们在这样做的过程中就有机会纠正明目张胆和无法接受的不公正现象，同时也使安全理事会真正代表世界的所有区域，从而让它能够更好地化解我们面临的危机和冲突。

关于更替安理会非常任理事国的进程，大会将在10月选举5个新成员，接替12月31日任期届满的成员。非洲国家集团的各候选国都在寻求会员国在这些选举中的选票，多哥是其中之一。

与非洲在安全理事会选举问题上迄今为止所遵循的做法相反，今年有3个候选国竞选分配给非洲的两个席位。多哥的候选资格获得西非国家经济共同体和非洲联盟的支持。当然，我国非常重视每个国家在申请任何联合国机构的席位问题上的主权。然而，我请所有代表团谨记，选举之后，需要看到的是产生一个平衡的安全理事会，代表非洲各大区域、尤其是西非。

许多年来，我国参加了联合国的维和行动。我们目前参加科特迪瓦和苏丹的特派团，不久将参加南苏丹的特派团。我们希望在安理会任职，为的是为负责维护国际和平与安全的机构做贡献，无论多么微不足道，都是在为它的工作做贡献。

如果当选，多哥将一方面集中关注预防性外交在和平解决争端中的重要性，以及和平与安全之间的关系，另一方面注重社会正义与发展。对于打击我先前提到的这些祸害和消除国际和平与安全所面临的新威胁，我们也都不会忽视。

只要我们有各代表团对我们候选资格的支持，多哥的宏愿才可能成真。我希望，所有会员国都愿对我们的候选资格提供宝贵的支持。我非常希望预先对它们的支持表示感谢。

代理主席(以英语发言)：我谨代表大会感谢多哥共和国总理刚才的讲话。

多哥共和国总理吉尔贝·福松·洪博先生在陪同下走下讲台。

奥地利副总理兼欧洲与国际事务联邦部长米夏埃尔·施平德埃格尔先生的讲话

代理主席(以英语发言)：大会现在将听取奥地利副总理兼欧洲与国际事务联邦部长的讲话。

奥地利副总理兼欧洲与国际事务联邦部长米夏埃尔·施平德埃格尔先生在陪同下走上讲台。

代理主席 (以英语发言): 我非常高兴地欢迎奥地利副总理兼欧洲与国际事务联邦部长米夏埃尔·施平德埃格尔先生, 并请他向大会讲话。

施平德埃格尔先生 (奥地利) (以英语发言): 今年再次证实, 联合国作为解决当今全球问题的真正不可或缺的多边论坛, 举足轻重。非洲之角的人道主义危机、福岛之类的生态灾难、阿拉伯之春等政治事态发展以及今年 8 月攻击联合国阿布贾大楼等恐怖袭击, 都需要联合国及其会员国采取协调一致的行动。911 事件 10 年之后, 反恐斗争中的联合行动, 仍然在多边议程上占据核心地位。

过去 9 个月里, 我们目睹阿拉伯世界发生我们一年前开会时无人预料到的翻天覆地变化。变革的压力, 来自广大民众想要决定自己的命运和更有可能过上更美好生活的愿望。这些是正当的要求。这一巨大浪潮始于突尼斯和埃及, 而占压倒多数的年轻人在浪潮中打前阵。我们应当赞扬他们的勇气。

在利比亚, 成千上万的人在争取自由和民主的斗争中丧身。在叙利亚, 以及某种程度上, 在也门, 镇压在继续。奥地利强烈谴责有系统地侵犯人权以及针对和平示威者使用暴力。我国强烈敦促应负责任者立即停止流血事件, 进行有意义的对话和改革。奥地利支持利比亚人民争取自由的斗争。冻结在奥地利银行中的逾 1.5 亿欧元已被解冻, 用于人道主义目的。奥地利政府和私营部门都为利比亚提供了药品、救援物资以及亟需的燃料。

如同联合国正在利比亚所做的那样, 国际社会和联合国必须支持和协助阿拉伯世界的过渡进程。这一变革阶段可能会持续相当时期, 其间将充满挑战。奥地利欢迎该地区各国政府为实现和平、可信的变革而付出的一切努力。我们鼓励新近掌权的各国当局制立足于民主和人权的宪法框架, 以便负责、和平地完成民主变革的任务。

尽管阿拉伯世界发生了这些事件, 我们仍然必须继续关注中东和平进程。中东问题成为本周大会的焦

点——理当如此。我们必须建立信任, 我们必须在以色列人和巴勒斯坦人间树立起信念, 即可以通过谈判解决问题, 这才是可持续的解决办法, 其基础是两国在互相承认的边界内安全、和平地毗邻共处。除了双方恢复直接谈判之外, 我们别无选择。“四方”在昨天的声明中指出了恢复谈判的途径, 并提出了具体的时间表。奥地利完全支持“四方”声明。此事刻不容缓。

奥地利欢迎纳赛尔主席为今年的一般性辩论挑选的主题。我们赞赏卡塔尔在这方面的一贯出色纪录。

去年是安全理事会通过关于妇女、和平与安全问题的第 1325 (2000) 号决议 10 周年; 它提醒我们, 妇女充分、平等地参与维护和平与安全的各项工作, 包括参与调解进程的承诺仍未变成现实, 我们都需要加紧努力。

在这方面, 我还要提及奥地利为国际调解工作所做的一项贡献。近年来, 奥地利一直邀请喀土穆和朱巴的政治决策者到维也纳来, 为双方提供了一个讨论平台。我们准备继续这样做。苏丹与南苏丹拥有着共同的过去, 必须和平解决它们之间的遗留问题。

维也纳联合国总部是推动和平、安全与可持续发展的动态枢纽。我自豪地宣布, 联合国裁军事务厅不久将在维也纳开设联络处。过去一年间, 国际反腐败学院在维也纳附近设立了总部; 另外, 还建立了维也纳裁军及不扩散事务中心和国际和平研究所的一个办事处。

奥地利充分支持秘书长本周一发起的普及现代能源服务运动。我国支持到 2030 年底以前使能效翻一番, 并使全球能源组合中可再生能源所占比例翻番。奥地利大力支持联合国工业发展组织开展的能源和环境工作。今年 6 月, 我们主办了维也纳能源论坛, 大约 1 400 名与会者讨论了实现联合国能源目标所需要的替代性能源概念。

福冈的核灾难应当成为我们处理核能安全问题方法上的转折点。为了子孙后代, 我们有责任在利用

核能时将安全问题放在首位。奥地利于 1978 年决定放弃使用核能源。一些国家最近采取了类似方针，我国对此表示欢迎。

我上次在联合国发言是在 4 月份举行的关于法治和全球挑战问题的专题辩论会上。那次会议是筹备将于 2012 年 9 月举行的法治问题高级别会议的一个重要步骤。明年的会议将为联合国及其会员国再次开展法治推动工作提供重要契机。奥地利作为中等规模国家和多边主义的坚定支持者，尤为重视包括国际层面在内的依法治理。只有以平等适用所有会员国的明确、可预测的法规为基础，国际体系才能正常运作。

促进和保护人权是奥地利外交政策的核心优先事项。我们为在 2011-2014 年间参与人权理事会的工作感到自豪。奥地利作为该机构成员，确定了下列优先事项，并将采取相应行动。

奥地利坚定致力于尊重宗教和信仰自由。在世界各地和各宗教中一再出现打击宗教少数派的事件，我们对此感到深切不安。为了培养容忍精神，奥地利在过去 10 年间主办了数次宗教领袖与非宗教领袖之间的高级别对话。我们认为，这已经成为一个崭新、充满希望的现代外交领域，即把重点放在冲突预防上。

各种形式的贩卖和剥削儿童的行为严重侵犯了儿童权利。奥地利作为人权理事会成员，将努力处理这一问题，协助制定反制战略。我国高度赞扬负责儿童与武装冲突问题的秘书长特别代表拉迪卡·库马拉斯瓦米女士所开展的工作，并坚决支持延长她的任务期限。

种族主义、仇外心理以及基于族裔、性别、年龄、性取向和宗教信仰的歧视是我们所有人目前面临的挑战和共同关心的问题。奥地利致力于打击包括反犹太主义在内的上述种种虐行。因此，我们将继续要求采取行动，包括在联合国框架内采取行动。我国还将

在担任人权理事会成员期间采取举措，加强对新闻记者的保护，使之免遭各种形式的威胁和恐吓。

奥地利拥有为联合国维持和平行动做出 50 年贡献的记录。我们将继续参与。我们最近决定向联合国驻黎巴嫩临时部队(联黎部队)派遣 160 名奥地利士兵加入，除此之外，我们还继续向联合国脱离接触观察员部队及联合国停战监督组织派出人员。奥地利希望通过参加联黎部队，不仅为黎巴嫩，也为整个地区的和平与安全的维护做出积极贡献。

奥地利欢迎过去几年来国际安全政策方面的积极势头。我们高度赞扬秘书长发挥的坚定领导作用，包括他提出的五点裁军计划。不扩散核武器条约审议大会筹备委员会第一次会议将于明年 5 月在维也纳举行，我们期待着在会上继续本着这一积极的精神开展工作。我们希望在建立中东无核武器区方面取得进展。

然而，我们尽管做出了集体努力，但仍未能新的裁军和军备控制问题上取得进展。多边机制，尤其是裁军谈判会议仍然陷于僵局。令人遗憾的是，我们去年曾希望形成的势头却没有出现。因此，在奥地利看来，裁军谈判会议不仅丧失了可信度，而且还有可能丧失其合法性。因此，奥地利鼓励在第一委员会下届会议上就如何推动多边裁军谈判通过一项决议草案。

奥地利仍然致力于多边主义和联合国，将其视为最崇高的国际合作形式。因此，我们将支持主席和秘书长为进一步加强本组织，以便更好应对时代挑战而做出的努力。

代理主席(以英语发言)：我谨代表大会感谢奥地利副总理兼欧洲与国际事务联邦部长刚才的发言。

奥地利副总理兼欧洲与国际事务联邦部长米夏埃尔·施平德埃格尔先生在陪同下走下讲台。

下午 6 时 10 分散会。